

TORONTÁL

ELŐFIZETÉSI ÁRAK:
Egész évre 40.— K
Félévre 20.— „
Negyedévre 10.— „
Egy óra 3:40 „
Egyes szám ára 12 fillér.

POLITIKAI ÉS TÁRSADALMI NAPILAP

Felélős szerkesztő: Dr. MAYER JENŐ.

SZERKESZTŐSÉG ÉS KIADÓHIVATAL:
Zápolya-utca 1. sz. Telefonszám: 21.

MEGJELENIK MINDEN NAP, VASÁR-
ÉS ÜNNEPNAPOK KIVÉTELEVEL.

Nagybecskerek, 1917.

XLVI. évfolyam, 223. szám.

Hétfő, október 1.

A háboru hirei.

A tegnapi esti Wolf-jelentés.

Berlin, okt. 1. A Wolff-iroda jelenté szept. 30-ika estéről:

Egyik frontról sem jelentenek különösebb eseményt.

Buvárhajó sikerek.

Berlin, okt. 1. Délutáni telefonjelentés. A Wolff-iroda közli:

Buvárhajóink újabbán ismét 25 ezer tonna ellenséges hajóteret süllyesztettek el.

Az angolok Osztendét rommá lőtték.

Berlin, okt. 1. Délutáni telefonjelentés.

Osztende az angol hajóágyuk ki-méletlen tüzelésétől csaknem teljesen rombadőlt.

Egész városnegyedek romokban hevernek.

Repülőtámadás Ferrara ellen.

Sajtószállás okt. 1. Hajóhadparancsnokságunk jelenti:

Egyik tengerészeti repülőrajunk megtámadta a ferrarai léghajócsarnokot. Három bomba találta. A benne lévő léghajó magasra csapó lánggal elégett. A léghajócsarnok teljesen elpusztult. Repülőink mind épségben tértek vissza.

Torpedónaszádok harca a flandriai partokon.

Berlin, okt. 1. Hivatalos:

Huszonyolcadikán néhány torpedónaszádunk a flandriai partok előtti járőrut után számbeli fölényben lévő torpedórombolókra bukkant, melyeket tűz a á vett.

Az ütközet során egyik rombolón robbanást figyeltünk meg.

Naszádaink nem rongálódtak meg. Valamennyien sértetlenül tértek vissza.

Az olasz király a francia főhadiszálláson.

Bern, okt. 1. Délutáni telefonjelentés.

Az olasz király múlt hét szerdáján a francia főhadiszálláson volt, ahol tanácskozott Ribot-val és Painlevé-vel. Később a király udvari vonatán katonai tanácskozás volt, amelyen részt vettek Pétain és Castelnau tábornokok is.

A bolsevikiek azonnali békét követelnek.

Az idegenek elhagyják Oroszországot.

Lugano, okt. 1. Délutáni telefonjelentés.

A Corriere dela Serának jelentik Szentpétervárról:

A bolsevikiek az egész országban heves agitációt kezdtek és követelik a béketárgyalások azonnali megindítását és szocialista kormány alakítását.

Az idegenek sietve távoznak az országból, mert a hangulat velük szemben nagyon ellenséges.

A London elleni légi támadás hatása.

Rotterdam, október 1. Délutáni telefonjelentés.

A tegnapi London ellen intézett repülőtámadás alkalmával az elhárító ágyuk oly hevesen tüzeltek, hogy egész London megrengett tőle.

Ennek volt köszönhető, hogy a német repülőek egy része nem érte el a belvárost. A légi támadásnak 11 halottja és 82 sebesültje van.

A politika hirei.

— Délutáni telefonjelentés. —

Az Erdélyi Szövetség ülése a román határ kiigazítását követeli.

Kolozsvár, okt. 1. Délutáni telefonjelentés.

Vasárnap az Erdélyi Szövetség vezetótanácsa ülést tartott, melyen Bethlen István gróf tiltakozott az ellen, hogy Románia a békekötés után államjogi kapcsolatba hozassék a monarchiával.

Erdély határkiigazítására szükség van, oly határörvidék felállítása szükséges, hogy megbízható magyar emberek védjék a haza határait.

Benyújtja javaslatát, amelyben kimondani kéri, hogy a szövetség a magyar-román határnak javunkra való kiigazítását feltétlenül szükségesnek tartja, hogy a kárpáti hegygerinc tulsó oldalán olyan pozíció jusson birtokunkba, amely biztosítsa a fentebb mondott célt. Javaslatában kívánja a magyar határörvidék létesítését, a vagyonelkobzó intézkedések megszigorítását.

A vezetótanács elfogadta a javaslatot Kemény Árpád báró pótlásával, hogy a nemzetiségi ezredek megszüntetésével ezek legénysége a magyar ezredkebe osztassék be.

Szentpétervárott csak külön felhatalmazással lehet utasnak tartózkodni.

Szentpétervár, okt. 1. A katonai kormányzó elrendelte, hogy minden utas, aki a helyhatóságok különös felhatalmazása nélkül a fővárosba érkezik, három ezer rubel pénzbüntetéssel, vagy három havi fogházzal büntetendő. A rendelkezés oka az élelmezési nehézségekben van.

A finn tartománygyűlés elnöke ellen eljárást indítanak.

Helsingfors okt. 1. Hivatalos jelentés:

A fölkormányzó megparancsolta, hogy a tartománygyűlés elnöke és ama tagjai ellen, akik a tartománygyűlés feloszlata ellenére erőszakosan behatoltak a tartománygyűlés épületébe és ott ülést tartottak, megindítsák a törvényes eljárást.

Az entente diplomáciai és katonai konferenciája.

Lugano, okt. 1. Délutáni telefonjelentés.

A szövetségesek diplomáciai és katonai képviselőinek konferenciája legközelebb Párisban összehívják.

A pápa újabb jegyzéket küldött Angliának

Páris, okt. 1. Havas jelentés.

A pápa a központiak jegyzékének átadása után újabb jegyzéket adott át az angol követnek.

Vilmos császár a romániai fronton.

Berlin, okt. 1. Wolff-jelentés. Vilmos császár a romániai és bukovinai utazásának utolsóelőtti napján, szeptember 28-án meglátogatta a német kárpáti hadtestet Csernovitz-tól délre.

A császár kíséretében volt József főherceg és Kövess báró hadseregparancsnok.

A császár innen Kolomeán keresztül tovább utazott.

Az oroszországi belzavarok.

Alexejev nyilatkozik visszalépéséről.

Stockholm, okt. 1.

A Ruszkoje Slovo-ban Alexejev tábornok elmondja visszalépésének okait.

Nézete szerint Kornilov cselekedeteinek ideális okai voltak. Sok híve volt a széles néprétegekben. Kritizálja, hogy a Kornilov felett ítélkező bíróságban három tisztet és ugyanannyi katonán kívül jogász ember nincs.

Lemondásának további oka az, hogy a hadsereg borzasztó bomladozó állapotban van. Sajnálatraméltó a tisztek helyzete, akik vagy az ellenség golyóinak vannak kitéve, vagy saját katonáik gyilkolják meg őket.

Az orosz kormányválság.

Szentpétervár, okt. 1.

A menszeviek központi bizottsága, amelyet nyilatkozott, hogy erős forradalmi hatalom teremtessek meg a

haladó polgári elemek részvételével. Ha ezek nem akarnak résztvenni benne, akkor az egyesült demokráciának kell az ideiglenes kormányt megalkotnia az alkotmányozó gyűlés beszüntetéséig, melynek napját meg kell állapítani.

A keleti orosz flotta gyors békét követel.

Szentpétervár, okt. 1.

A keleti flotta matrózai határozatot fogadtak el, melyben követelik, hogy az egész hatalom a demokrácia kezébe menjen át. A matrózok valamennyi hajóra és erődítményre felvonták a forradalmi vörös zászlót.

Elhatározták, hogy követelni fogják a kormánytól az összes frontokon való azonnali fegyverszünetet és a béketárgyalások megindítását.

A tiszték és katonák közti viszony a feketetengeri flottánál épp úgy, mint a keleti flottánál rendkívül kiélestedt.

az arcvonalaszolgálatra alkalmatlan bognárok, pintérek, kádárok és azok alkalmazottai, továbbá a kéményseprők, bognárok, nyergesek és bádigosok közül azok, akik jelenlegi beosztásukban nélkülözhetők, nov. 31-ig azonnal szabadságot kell adni.

— A Közgazdasági Bank Valtöuzlete értesíti szerencsés vevőit, hogy a most folyamatosan levő osztálysorsjáték húzáson a következő sorsjegyek sorsoltattak ki:

15.000 koronával a 28412. sz.

1000 koronával a 82414. sz.

500 koronával a 95639. sz.,

azonkívül számos kisebb nyeresemény is van.

Sorsjegyek az új sorsjátékokra már kaphatók. 1/8 sorsjegy ára 950, 1/4 sorsjegy ára 3 K, 1/2 sorsjegy ára 6 K, egész sorsjegy ára 12 korona.

— Pályázat ipari jutalomdíjra. A temesvári kereskedelmi és iparkamara pályázatot hirdet a kereskedelemügyi m. kir. miniszterium által a kamara kerülete (Temes-, Torontál- és Krassó-Szörénymegye) részére létesített 7, egyenkint 100 (egyszáz) koronát kitevő jutalomdíjra. Közlebbi felvilágosítást a kamara ad.

— Vidéki Ujságírók fővárosi Otthona. A Vidéki Hírlapírók Országos Szövetségének győnyörű háborús alkotása készen áll a fővárosban és a Szövetség már át is adta azt magasztos rendeltetésének. Háborús és szociális feladatait oldja meg a Szövetség e szép intézményben, amelyet mély hálára kötelező nagy jószággal támogat a társadalom és amelynek nemes céljaira újabb Frigyes kir. herceg juttatott 1000 koronát, kifejezést adva azzal a toll munkásai iránt való rokonszenvének és az ujságírás iránti megbecsülésének. Erdély egyházfejdelme gr. Majláth Gusztáv 300 kor. gr. Wenckheim Géza főrend 100 kor., gr. Apponyi Sándor 300 kor., ómoraviai Heinrich Ferenc udv. tan. 300 kor., gr. Batthyány Vilmos püspök 300 kor., gr. Nádasdy Tamásné 1000 kor., Hajdu Tibor dr. pannonhalmi főpát., Borbély Lajos udv. tan., Maróthy Fürst László udv. tan., Dr. Szimay Richárd, Strausz Emil 200—200 kor., Vágómarha bevásárlási központ 500 kor. adományt küldtek a Vidéki Ujságírók fővárosi Otthona céljaira. A nagytekű adományokért mély hálával mond köszönetet a Vidéki Hírlapírók Országos Szövetség. Szávay Gyula elnök. Dr. Fenyves Ferenc titkár.

— Sörét árusítás. A rendőrség közli velünk: A földművelésügyi miniszterium Berényi Bódog vaskereskedőnek 300 kilogram sörét elárusítását engedélyezte.

A sörét maximális ára kilogramonként 4 K 50 fillér.

Sörétet csak azok az egyének kaphatnak, akiknek vadászjegyük van, vagy akik erdőtiszt, vagy altiszt minőségben szolgálnak.

A sörét árusítása hatósági ellenőrzés alatt áll. Az elárusító köteles rakárkönyvet vezetni, melyben a vevő nevét, lakását, vadászjegyenek számát, illetve erdőtiszt, vagy altiszt eskütételi bizonyítványának számát, a kiállító hivatal címét és székhelyét feltüntetni tartozik.

Az elárusító, míg a sörétkészlet tart, a sörétvásárlók közül senkit nem utasíthat el, aki az említett okmányokkal rendelkezik.

Mindazonáltal tartozik ügyelni arra, hogy senki sem kapjon több sörétet, mint amennyire az ideai vadászidényre előreláthatólag szüksége van.

A kereskedő a neki kiadott söréteket töltények készítéséhez csak megrendelésre használhatja fel.

Megrendelő csak az lehet, aki előzőleg vadászjegyével, vagy erdőtiszt, illetve altiszt bizonyítvánnyal igazolta vásárlási jogosultságát.

Ez esetben is tartozik a kereskedő a vevőnek a sörétet maximális áron számlázni és az eladást raktárkönyvébe épp úgy bevezetni, mintha az a sörét töltény nélkül lett volna vásárolva.

Ha a szállítást postán, vagy vonaton igénylik, akkor a megszabott eladási áron felül, csak

Hivatalos jelentések

Vezérkarunk jelentése.

Budapest, szeptember 30.

A miniszterelnökség sajtóosztályától a következő hivatalos jelentést kaptuk a harcéri eseményekről:

Keleti harcér:

A helyzet változatlan.

Olasz harcér:

A Bosinsizza Heiligengeist-i fensík déli része és a Monte san Gabrielle tegnap ismét elkevert harcok színhelye volt. Az olaszok sehol sem hatoltak keresztül.

A vezérkar főnöke.

Német hivatalos jelentés.

Berlin, szeptember 30.

A nagy főhadiszállás jelenti:

Nyugati harcér:

Rupprecht tronörökös hadserege: A harci tevékenység kedvezőtlen látási viszonyok mellett az összes hadseregeknél csekélyebb volt mint az előző napokban.

Flandriában a tüzérségi harc a tengerparton és este az Isertől a Commines—Ypern-i csatornáig erős volt. Előretörő angol felderítő osztagokat több ponton visszavertük.

Verdunnél a tűz átmeneti fokozódásától eltekintve mérsékelt volt a harci tevékenység.

Repülőink ismét megtámadták a londoni, ramogati, scheemesi és nargetei dokkokat és magtárat. A bombák hatása tüzvészeket idézett elő. Valamennyi repülőnk sértetlenül visszatért.

Keleti harcér:

Nagyobb harci esemény nem volt.

Macedon harcvonat:

Az Ochrida-tó és a Cserna között élénkebb volt a tüzelés mint máskor.

Ludendorff.

HIREK

— A mezőgazdasági felmentések meghosszabbítása. A vármegye főispánja a járási főszolgabírákhoz rendeletet intézett, amelyben utal a honv. miniszter folyó évi 20.700. eln Mg. A. számú rendeletére, amely szerint a f. évi szeptember 30-ig engedélyezett mezőgazdasági és erdőgazdasági felmentések október 31-ig, az október 31-ig engedélyezett felmentések pedig folyó évi november 30-ig meghosszabbíthatók. Ennek folytán értesíti a főispán a főszolgabírákat, hogy amennyiben az ilyen meghosszabbítás iránti kérelmeket tartalmazó felmentési névjegyzékekben a meghosszabbításra vonatkozó kérelmek nincsenek újabb határozattal ellátva, vagy pedig a fent idézett honv. min. rendeletre történik utalás, a felmentések október 31-ig, illetőleg november 30-ig érvényben maradnak. A felmentett egyének azonban a honv. min. rendeletben megjelölt közigazgatási hatóságnál felmentésük érvényesítése, illetőleg felmentési igazolványaik lebélyegzése végett jelentkezni tartoznak. Egyidejűleg közli a főispán, hogy nemesak a hivatásos mezőgazdák felmentései, hanem az említett miniszteri körrendelet korlátain belül meghosszabbíthatók az összes mezőgazdasági érdekű felmentések, így mezőgazdasági cselédek, gépészek, bognárok, valamint mezőgazdasági érdekeket szolgáló vámörölő malmok gépészeinek, molnárainak felmentései, továbbá azon eredetileg szeptember 30, vagy október 31-ig engedélyezett mezőgazdasági felmentések, melyek meghosszabbítása iránt tett közbeeső előterjesztések az említett körrendelet előtt elbíráltattak és esetlegesen a meghosszabbítás a konkrét határozatban megtagadott.

— A bognárok, pintérek és kádárok felmentése. A m. kir. honvédelemügyi miniszter 346450—917. Mg. A. sz. alatt elrendelte, hogy

Telefon 330.

VÁROSI MOZI A VÁROSI SZÍNHÁZBAN.

Telefon 330.

Kedden, 1917. évi október hó 2-ikán két előadás: este 6 és 9 órakor, rendes helyárak mellett, elsőrangú szalonzenekísérettel:

Egy glóriás asszony.

Egy nő, egy asszony és egy anya kálváriája 4 felvonásban. A főszerepben a szépséges Liane Haid.

A vén postamester. Bohózat.

Jeruzsálem városa a világháború alatt.

az előlegezett szállítási és csomagolási költségeket jogosult felszámítani a kereskedő, amely kilogrammonként nem lehet több 20 fillérnél.

A rendőrkapitány felkéri az érdekelteket, hogy a sörét eladása körül tapasztalt bármily visszaélést nyomban hozzák tudomására.

MODERN MOZI

TELEFONSZÁM 312 és 47.

Kedden, október hó 2-ikán 2 előadás.

A MEXIKÓI KALANDORNÓ.

Dráma 3 felvonásban.

Váratlan vendég. Vigjáték.

Az anyós hipnotizál. Bohózat

Katalóniai tengerpart. Tájkép.

— Előadások: 6 és fél 9 órakor. —

Elsőrangú cigányzenekar kíséret.

Helyárak: Mérsékelt: páholyülés 80 f. I. hely 70 f. II. hely 60 f. III. hely 40 f. Rendes: páholyülés 120 K. I. hely 100 K. II. hely 80 f. III. hely 50 f.

Beszéljünk a köztisztaságról.

III.

Ahá! — mondta bizonyára a türelmes olvasó némi kárörömmel, amikor előbbi gyenge cikkemet olvasta, — ez most végig megy a városban, felfedez minden szemetet, piszkot, belenéz minden csatornába és az orra alá dörögli a városi hatóságoknak minden mulasztásukat.

Sietek azonban ebbeli reményedből kiábrándítani — óh nyájas olvasó! Mert én ezt nem fogom megtenni, mivel szeretek jóban lenni mindenféle hatósággal, már csak azért is, mert övé a hatalom és a dicsőség. A városi urakat pláne tiszteltem és becsültem és bár szívből kívánom nekik, hogy Allah növesse meg hosszúra szakállukat (ami tudvalevőleg a jókívánságoknak netovábbja a törököknek) a fentmondott drasztikus bajsznövesztőhöz még sem nyulok, annál kevésbé, mert nem okolom őket a mindennemű köztisztasági szörnyállapotokért.

Mi magyarok megszoktuk már, hogy szidjuk, mint a bokrot a törvényhozást, a kormányt és minden végrehajtó szervét, ha — teszem azt, — szorítja a lábunkat a cipő! Hogy rossz az ipartörvény, még rosszabb a végrehajtása s csak azért lehet rossz suszter a világon, aki rossz cipőt csinál, ami szorítja a lábunkat. — Pedig a baj csak az, hogy — nem vágattuk ki a tyukszemünket!

Mert így vagyunk mindennel! Minőg és mindenütt másban keressük a hibát, főképen azonban a hatóságokban és intézkedéseikben. Pedig a világon minden nemzetek között nálunk a legnagyobb virtus kijátszani törvényrendeletet, felsőbb intézkedést. (Igaz, hogy ez a virtus rendszerint hasznos is, vagy legalább kényelmes.) Vagy, ha nem is játszuk ki, kutyába se vesszük. És ez annyira megvan bennünk, hogy a közönségünk jóformán teljesen elvesztette a köz iránti érzéket. Nem tudja megérteni, vagy nem törődik azzal, hogy az, ami neki egyénileg esetleg kényelmetlen, a köz érdekben szükséges, inkább eltűr száz egyéb bajt, semhogy magát a közrendnek alávesse.

Hogy ezt mi oltotta belénk, süsse ki más. De hogy belénk van oltva s pedig mennyire, azt a háboru legjobban mutatja. A közönség mindenben tulteszi magát; sehol rendet nem tart, mindent elhanyagol, mindent felfor-

gat. Közülök a legrendesebb is hét kihágást követ el naponként, azzal mentve magát, hogy háboru van. Pedig hát épen az, hogy háboru van, egygyel több ok arra, hogy annál szigorubbant rendet tartsunk.

Mindenkinek kisebb gondja is nagyobb annál, hogy a közérdekre is figyelemmel legyen.

Nem vagyok ugyan nyelvész, de alapos a gyanum, hogy a „publikum” magyar jelentésének a „közönség” szónak gyöke nem „köz”, hanem „közöny” — t. i., hogy a publikumot egy a közéletünket jól ismerő nyelvújító „közönység”, -re keresztelte. Ez kopott aztán a „közönységgé” amiből végre a nemzeti szégyenérzet sinkófázta el a megbélyegző „y”-t.

De tréfán kívül — be kell vallanunk, hogy ha nem a szó legközönségesebb értelmében vett politikáról van szó, sokkal kevesebbet törődünk a közügyekkel, mint amennyire szükséges volna.

Hiszen sopánkodni eleget sopánkodunk folyvást, hogy így elmaradtunk, meg amugy, de tenni vajmi keveset teszünk. Ha észre is vesszünk valamit, ami nincs rendén, a fehér asztal mellett elsirunk rajta órák hosszat, de hogy illetékes helyen szóba jöjjön, azt rendszeren másra bizzuk.

Ezzel azonban nem akarom azt mondani, hogy egyesgyedül a közönség a hibás, ha — teszem azt — az utcákat jó, ha minden hónapban söprik, és ha az összegyülemlt szenny és piszok kellemesen illatozik mindenfelé.

Ha mindenki őszintén és kiméletlenül tárogatná a hatóságokat, intézkedéseiknek meg lenne a fogantatjuk. És ha mindenki őszintén és kiméletlenül panasszal vagy jótanáccsal szerencsétlené a polgármestert, rendőrkapitányt és a többit, úgy az ő részükről is több történhetnék, mert hiszen ők sem mindentudók.

Értem pedig a mindenki alatt a városi képviselőtestületi tagokat is, a városatyákat, mert ez a cím nem egyedül cím és jog arra, hogy valaki megjelenjék a városi közgyűlésen s ott hallgatagon elfogadjon mindent, amit elreferrálnak; hanem cím, jog, sőt kötelesség arra is, hogy valaki életrevaló ideák megvalósítását indítványozza.

Mert igaz ugyan, hogy hallgatni arany s ennél fogva hasznos dolog, beszélni pedig — pláne mondani is valamit — nem adatott meg mindenkinek, mindazonáltal még sem lehet, hogy ne akadna olyan, akinek volna mondani valója, s aki nincs meggyőződve arról, hogy ha valamit mond, úgy az opponálásnak, izgágaságnak tudatván be, felette nem kedves az ur színe előtt.

Rr.

A KISVAROS

A koppantó.

Koppantó álmodik a régi üvegszekrényben és kacskalábon álló ezüst cukortartó, fődelen békés biedermeier-koszoru.

Ezüst gyertyatartó feszíti két karját égnek, mint ki ásitva nagyot nyújtózkodik.

Az üvegszekrény sarkában szegyenkezve gunnyaszt valami elfelejtett ezüstszelece.

Karesu törzsön méltóságos serleg örzi az almárium esőndjét, mint parancsban álló néma testőr.

Régen volt, régen volt, mikor még kippent-koppant a koppantó!

Nagyanyám tipeg végig a homályos szobákon. Ej, rozsul ég a gyertya, le kell róla koppantani a kormot, ej az a sovány lángocska alig pislákol . . .

Kintről nagyapám lépése hallatszik. Kipegekopog az ébenfabot, most a sarokba állítja, most benyit. Halkan szól a csöngő az ajtó felett. Csöndben belépni, csöndben, a gyerekek már aludni készülnek.

Odakünn finom zizzenéssel esik a hó. A szobára hatalmas, meleg szárnyakkal ráborít a regélő est.

Nagyapám ujságot terít az asztalra, leül a széles karosszékre, pipára gyújt, olvas. A gyertya körül bodros füstfelhő hintázik.

Nagyanyám a gyerekágy fölé hajol. Fekete csipkekendő a fején, álla alatt csokorba kötve. Fehér arcán, mosolygó szemén álmodik a jószág, Ajkáról száll, száll az altató nóta: „Csillagos az ég, jaj de magos ég . . .”

A falakon hosszú, nehézkes árnyak kergegőzönek. Találkoznak, széjjelválnak s megijedve a padló felé bujnak.

Nagyapám halkan megszólal:

— A muszka már Kassa táján járhat.

Nagyanyám csöndben felel:

— Majd csak megsegít az Isten!

Néma sóhajok szállnak a szobában. A kandallóban panaszló duruzsolással lobog a tűz.

Odakünn szilaj szél kerekedett s kemény öklével rázza az ablakokat. A gyertya nyugtalan lángja ide-oda csapkod. Mélyebb lesz az este, a szállingó gondolatok visszatérnek a szívbe s benne némán meghuzódnak.

Nagyanyám gondolata evődve játszik a multtal. Álomrózsákból, emlékefelvejesből készül a lélek finom csipkekendője.

Nagyapám komor tekintete a jövőt keresi. Mélázó gond száll alá a szívére, mint fáradt füstfelleg a gyertyalángra.

Vajjon mit hoz a jövőendő? . . .

A kis leány, a kis fiu már mélyen aluszik. Agyuk fölött virrasztó angyal énekl: „Csillagos az ég, jaj de magos ég! . . .”

A pohárszék tetején ezüst csengéssel megszólal az óra: egy, kettő, három . . . kilenc óra már. Megérzi a szem és félig lecsukódik.

Messziről idecsendül az éjjeli ór panaszló kürtszava.

Serceg már a gyertya, fogyóban a lángja. Nagyanyám nyulna a koppantó után, de már nem érdemes. Késő este van, ugysis már aludni kell.

Pihenni térnek. A gyertya utolsó lobban s elalszik. A szoba megtelik fekete árnyakkal. A kandalló lángja nyugtalan fénysávot vet a padlóra s a falon pajzán sugarak kísértének. És egyre mélyebb lesz az éjjel . . .

Régen volt, régen volt, mikor még kippent-koppant a koppantó!

—odi.

TŐZSDE

— Délutáni telefonjelentés. —

A két napos tőzsdei szünet után a hétfői magánforgalom rendkívüli szilárdság jeleit mutatta. Az életbeléptetett intézkedések semmiképen sem fogják az üzletet hátrányosan befolyásolni. Szilárdítólág hatott a bir, hogy a zsiró-egylet a legközelebbi fizetési napot okt. 11-re holnap fogja kitűzni.

Élénk kereslet volt malomrésvényekben és bankpapirokbán, amelyek közül a Fabank kezdetben folytatta áremelkedését. Fabankban ma prémium üzleteket is kötöttek és 60 koronát fizettek október végi adási vagy vételi jogért.

Az ipari részvények piaca erősen megélénkült, sőt az elhanyagolt hajózási papirokat is keresték.

Magyar Hitel 1252, Osztrák Hitel 890, Lezámitoló 733, Jelzálog 552, Fabank 923, Lipták 350, Rimamurányi 1153, Schlick 545, Nasici 2960, Államvasut 1093, Fatermelő 1250, Hermes 545.

Csak néhány napig **CIRKUSZ SCHMIDT** a Vásár-téren.

Csütörtökön, október 4-én este 8 órakor nagy megnyitó diszelőadás

Magyarországon még nem látott világvárosi új műsorral.

Vasárnap két nagy előadás: délután 4 és este 8 órakor.

Jegyek előre válthatók STRÉLINGER MÁRK dohány nagytőzsdéjében és este a pénztáránál. Bővebbet a napi falragaszokon.

**Nagy választék
velur- és
bársonykalapokban**

Tolvay Józsefné
nődivatárusnőnél
Nagybecskerek, Hunyadi-utca.

A Bakics-utca 3024. számú

ház eladó.

Bővebbet

Petri József
háztulajdonosnál
Petőfi-utca 4. szám.

**Eladó
ház.**

A törökbecsei 243. sz. betét alatt elfekvő
871. h. számú és 148. ö. irási számú ház,
italmérési üzlethelyiséggel és udvarral a
beltelekben (251 □-öl) Törökbecse község-
házán f. évi október hó 7-én megtartandó
nyilvános árverésen azonnal eladó.

**60 hektoliter
bortermés**

egészben vagy hektoliterenként
azonnal eladó.

Bővebbet

K O N K O G Y S A M U

Melencei-utca 11.

**Előnyös
alkalmi vétel.**

A Szerbtemplom-utca 680. számú
és a Jenő herceg-utca 799. számú
házak szabad kézből 64.000 ko-
ronáért azonnal eladók. A vételár
fele azonnal lefizetendő, a másik
fele pedig 5%-os kamattal az
ingatlanon maradhat. Mindkét
ház tehermentes, a legjobb anyag-
ból készült, kátrány lemezekkel
ellátva, (tehát szárazak).

Közelebbi felvilágosítással

T U N N E R A G A D O S,
háztulajdonos szolgálat.

**HIRDETÉSEKET JUTANYOS ÁRÉRT
KÖZÖL A „TORONTAI“ POLITI-
KAI NAPILAP KIADÓHIVATALA.**

Selyemruhákat

kosztümöket, pongyolákat stb.
a legújabb divat szerint
KÉSZIT

Wehner Anna
nődivatterme Nagybecskerek,
Kinizsi-u., Club-kávéház épület.

A bánlakai járás főszolgabirajától
1194—1917. szám. 828—2.1

Pályázati hirdetmény.

A szécsénfalvai körjegyzőségél megüresedett
II. segédjegyzői állásra a folyó évi augusztus
hó 7-én hirdetett pályázat eredménytelensége
folytán újabb pályázatot hirdetek.

Az állás javadalmazása:

Kézpénzfizetés 1400 korona.

Háborús segély 400 „

Felhívom a pályázni szándékozókat, hogy
előírt minősítést és eddigi alkalmazást igazoló
okmányokkal felszerelt kérvényüket hozzám
legkésőbb folyó évi október hó 31-ig nyújtsák
be, mert a később érkezőket figyelembe venni
nem fogom.

Bánlak, 1917. évi szeptember hó 27-én.

Eördég, tb. főszolgabíró.

Basahid község előljáróságától
2854. szám. 833—1

Árverési hirdetmény.

Alulírott község előljárósága ezennel köz-
hírré teszi, hogy a község tulajdonát képező
450 holdnyi, a „Gréda“ dűllőben fekvő szántó-
föld folyó évi október hó 5. és 6. napján d. e.
8 órakor nyilvános árverésen — 2 holdas par-
cellákban — kézpénzfizetés mellett bérbe fog
adatni.

Basahid, 1917. évi szeptember hó 27.

Szavics, jegyző.

Meghívó

a Nagybecskereken alapítandó „Gazdasági Részvénytársaság“

alakuló közgyűlésére,

mely Nagybecskereken a Közgazdasági Bank mint Részvénytársaság székházában
(Hunyadi-utca) 1917. évi október hó 8-án d. u. fél 3 órakor fog megtartatni.

Tárgysorozat:

1. Az alakuló közgyűlés elnökének, jegyzőjének megválasztása.
2. A közgyűlés határozatképességének megállapítása. (Kereskedelmi törvény 155. szakasz.)
3. Kimutatása annak, hogy a részvénytőke jegyzés és befizetés által biztosítva van.
4. Határozathozatal arról, hogy a részvénytársaság megalakult és egyidejűleg elhatározása annak, hogy a részvénytőke 500.000 — K-ról 1.500.000 — koronára felemeltessék.
5. Alapszabályok megállapítása.
6. Bejelentése az alapítóknak az igazgatósági tagok kinevezéséről; felügyelő-bizottsági tagok és 2 jegyzőkönnyhitelesítő megválasztása.
7. Az alapítási munkálatok, valamint az alapítók eljárásának és ténykedésének jóváhagyása, az alapítóknak a felmentvény megadása.
8. Az alapítási költségek megállapítása.
9. Az alapszabályok tervezete a Közgazdasági Bank mint Részvénytársaságnál és a Nagybecskereki Takarékpénztárnál Nagybecskereken a hivatalos órák alatt megtekinthetők.

Kelt Nagybecskereken, 1917. évi szeptember hó 29-én.

Az alapítók.